

Prohlášení společnosti REMA Battery, s.r.o. k podmínkám zpracování osobních údajů při zajišťování plnění povinností výrobců

Smluvní strana, která je fyzickou osobou, její zástupci, kontaktní osoby a jiné fyzické osoby na její straně, jakož i zástupci, kontaktní osoby a jiné fyzické osoby na straně Smluvní strany, která je právnickou osobou, berou na vědomí níže uvedené podmínky zpracování osobních údajů v rámci spolupráce na základě Smlouvy ze strany provozovatele kolektivního systému REMA Battery, s.r.o., které byly přijaty v souladu s příslušnými právními předpisy, zejména nařízením Evropského Parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. 4. 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES, obecné nařízení o ochraně osobních údajů (dále jen „GDPR“):

1. Správcem osobních údajů je: REMA Battery, s.r.o., IČ: 28985681, se sídlem Antala Staška 510/38, 140 00 Praha 4 Krč, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 157 925 (dále jen „Správce“).
2. Osobní údaje budou zpracovávány zejména pro účely plnění zákonných a smluvních povinností při zajišťování plnění povinností výrobců baterií a akumulátorů i (zahrnujících zejména jednání o uzavření a plnění smlouvy, podávání návrhů na zápis a změny zápisu v Seznamu výrobců baterií, plnění povinností stanovených pro oddělený sběr, zpětný odběr, zpracování, využití a odstranění baterií a akumulátorů a povinností stanovených pro financování nakládání s bateriemi a akumulátory, podávání ročních zpráv, vedení evidencí a výkaznictví, plnění informačních povinností a další) a pro účely obchodní (včetně informačních systémů, webových stránek a databází, pořádání soutěží, zaslání newsletterů, obchodních sdělení a jiných informací, reklamy a marketingu, sledování kvality služeb, provádění analýz, vyhodnocování rizik, optimalizování kolektivního systému apod.). Tím není dotčeno právo Správce zpracovávat osobní údaje rovněž pro jiné účely, pokud mu k tomu bude svědčit odpovídající právní základ.
3. Právním základem pro zpracování osobních údajů je zejména nezbytnost zpracování pro splnění právních povinností Správce (ať už na základě zákona nebo Smlouvy) či třetích stran (na základě smlouvy se Správcem). V některých případech (zejména pro účely obchodní a pro zpracování po skončení Smlouvy) bude docházet ke zpracování osobních údajů též s odkazem na oprávněné zájmy Správce či třetích stran či na základě souhlasu dotčeného subjektu údajů. Některé z těchto právních základů se přitom překrývají a zároveň může existovat více právních základů, které opravňují Správce ke zpracování osobních údajů.
4. Osobní údaje budou zpracovávány v rozsahu zahrnujícím zejména následující kategorie:
 - (a) Identifikační údaje - osobní údaje sloužící k jednoznačné a nezaměnitelné identifikaci (zejména jméno, příjmení, titul, datum narození, adresa, IČO a DIČ, zápis v obchodním rejstříku, podpis a jiné obdobné informace);
 - (b) Kontaktní a komunikační údaje - osobní údaje umožňující kontakt s vzájemnou interakcí (zejména jméno a příjmení, adresa, číslo telefonu a faxu, e-mailová adresa, webová stránka, záznamy o komunikaci a jiné obdobné informace);

- (c) Popisné údaje - údaje vztahující se k plnění zákonných a smluvních povinností stanovených pro oddělený sběr, zpětný odběr, zpracování, využití a odstranění baterií a akumulátorů a pro financování nakládání s bateriemi a akumulátory (zejména údaje o skupinách, typu, hmotnosti, množství a technické specifikaci vyrobených, dovezených, vyvezených, na trh uvedených a sesbíraných baterií a akumulátorů, o zpracovaných a odstraněných baterií a akumulátorů, jakož i další evidenční údaje, informace z prováděných auditů a prověrek, údaje o pověřeném zástupci, údaje o obsahu smluvních závazků o využívaných službách a reklamacích, o spolupráci, místech prodeje, sběrné síti a jiné obdobné informace);
- (d) Fakturační, platební a finanční údaje - údaje sloužící pro vyúčtování a vedení účetnictví (zejména fakturační údaje včetně bankovního spojení, účetní doklady, údaje o platbách, závazcích a pohledávkách, informace o sazebnících, poplatcích a příspěvcích, bonitě a jiné obdobné informace);
- (e) Technické údaje - osobní údaje týkající se elektronické komunikace a užití webových stránek, informačních systémů a databází (zejména uživatelské a přihlašovací jméno a heslo, IP a URL adresa, typ prohlížeče a operačního systému, lokace, zobrazování položek umístěných na webových stránkách, profilování, metadata, cookies, identifikace subjektů porušujících a zneužívajících služby, kybernetické hrozby včetně detekce spamů a malware a jiné obdobné informace);
- (f) Jiné údaje - osobní údaje sdělené Smluvní stranou a jejich zástupci, kontaktními osobami, zaměstnanci, spolupracovníky nebo obchodními partnery při vzájemné spolupráci na základě této Smlouvy.

5. Poskytnutí osobních údajů je především zákonným nebo smluvním požadavkem, a tedy nezbytným předpokladem pro realizaci účelů, pro které jsou osobní údaje poskytovány. Dochází-li ke zpracování osobních údajů na základě souhlasu, je poskytnutí osobních údajů dobrovolné; dotčená osoba má přitom právo svůj souhlas odvolat. V případě zpracování osobních údajů pro účely ochrany práv a právem chráněných zájmů Správce a jiných osob je dotčená osoba oprávněna vznést námitku proti zpracování osobních údajů.

6. Doba zpracování osobních údajů se liší v závislosti na účelu, pro který jsou osobní údaje zpracovávány. V případě zpracování osobních údajů na základě souhlasu odpovídá době do odvolání souhlasu a v ostatních případech době nezbytné pro plnění právních povinností a realizaci stanovených účelů, ke kterým Správce svědčí odpovídající právní titul, nejdéle však po dobu 10 let od ukončení Smlouvy, nebude-li dohodnuto jinak nebo není-li dán důvod, pro který je možné pokračovat ve zpracování i po této době, zejména pro nezbytnost dalšího zpracování k určení, výkonu nebo obhajobě právních nároků Správce nebo jiných osob, splnění právní povinnosti, nebo pro vědecký a historický výzkum či statistické účely, popř. archivace ve veřejném zájmu.

7. Zpracovávané osobní údaje jsou získávány zejména od dotčených osob v rámci jednání o uzavření Smlouvy a plnění Smlouvy, od třetích osob oprávněných nakládat s osobními údaji a Správce je předat, z veřejně dostupných zdrojů a z veřejných rejstříků, registrů a seznamů, jakož i z vlastní obchodní činnosti a při plnění Smlouvy. Smluvní strana, která Správce poskytne osobní údaje fyzických osob na své straně, je povinna vůči těmto osobám zajistit v souladu s GDPR plnění informační povinnosti o zpracování osobních údajů v rozsahu odpovídajícím těmto podmínkám.

8. Zpracování osobních údajů provádí Správce sám, anebo za tím účelem pověří třetí osobu nebo osoby, zejména smluvní partnery z oblasti odděleného sběru, zpětného odběru, dalšího zpracování, využití a odstranění baterií a akumulátorů, přepravní a doručovací společnosti, poskytovatele IT služeb a správce informačních systémů, marketingové a PR agentury, účetní společnosti, jakož i další společnosti apod. Osobní údaje mohou být poskytnuty i orgánům veřejné moci (především Ministerstvu životního prostředí a České inspekci životního prostředí) a dalším osobám, zejména v případě, že je to nezbytné pro ochranu práv a oprávněných zájmů Správce a jiných osob, nebo vyžadují-li to právní předpisy. Bližší seznam zpracovatelů Správce a příjemců osobních údajů je k dispozici u Správce na vyžádání.

9. Při zpracování osobních údajů Správce dbá na dodržování důvěrnosti a zabezpečení dle odpovídajících standardů, které zajišťují ochranu před neoprávněným nebo nahodilým přístupem nebo přenosem, jejich změnou, ztrátou nebo zničením, jakož i možným zneužitím a neoprávněným zpracováním. Správce dbá rovněž na ochranu práv a dotčených osob zaručující soulad zabezpečení osobních údajů v souladu s příslušnými právními předpisy.

10. Kdykoliv během zpracování osobních údajů může dotčená osoba za podmínek stanovených právními předpisy využít těchto práv: právo na přístup k osobním údajům, právo na jejich opravu nebo výmaz, právo na omezení zpracování osobních údajů, právo vznést námitku proti zpracování, právo odvolat souhlas, jakož i právo na přenositelnost údajů. V případě uplatnění svých práv nebo v případě jakýchkoli dotazů či jiných záležitostí je možné Správce kontaktovat jakoukoli formou (e-mailem, telefonicky, poštou, prostřednictvím kontaktního formuláře) dle kontaktních údajů, které jsou k dispozici na internetových stránkách www.rema.cloud. Se svou stížností se mohou dotčené subjekty obrátit též na Úřad pro ochranu osobních údajů.

11. Tyto podmínky zpracování osobních údajů mají zejména informační charakter a Správce je oprávněn je kdykoli jednostranně měnit či doplňovat. O změně či doplnění podmínek bude Správce informovat druhou Smluvní stranu buď formou oznámení (které může být učiněno i pouze v elektronické formě), jehož přílohou bude aktuální znění podmínek zpracování osobních údajů, anebo v rámci informací týkajících se osobních údajů zpracovávaných Správcem, které jsou k dispozici na internetových stránkách www.rema.cloud; takto změněné nebo doplněné podmínky jsou účinné dnem jejich zveřejnění na internetových stránkách. Tím nejsou dotčena práva a povinnosti vzniklá po dobu účinnosti předchozího znění podmínek.

Declaration of company REMA Battery, s.r.o for terms of personal data processing to provide the fulfillment of producers obligations

The Contracting Party, who is a natural person, its representatives, contact persons and other natural persons at its party, as well as the representatives, contact persons and other natural persons at the party of the Contracting Party, who is a legal entity, hereby acknowledge the below-stated terms of personal data processing within the cooperation under the Contract by the operator of the REMA Battery, s.r.o., collective system, adopted in compliance with the relevant legislation, especially the regulations of the European Parliament and of the Council (EU) 2016/679 from 27th April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC, General Data Protection Regulation (hereinafter referred to as "GDPR"):

1. Personal data controller is: REMA Battery, s.r.o., company identification number: 28985681, registered at Antala Staška 510/38, 140 00 Praha 4 Krč, incorporate in the Companies Register maintained with the Metropolitan Court in Prague under reference number C, 1 57 925 (hereinafter referred to as "Controller").

2. Personal data will be processed mainly for the purposes of fulfilling legal and contractual obligations to provide the fulfillment of obligations of producer of batteries and accumulators (including mainly the negotiations to enter in and perform a contract, make proposals for recording and changing the record in the List of Producers of batteries, the fulfillment of obligations defined for separated collection, processing, use and removal of batteries and accumulators and the obligations defined for financing of handling with batteries and accumulators making annual reports, keeping records and accounting, the fulfillment of information technologies and others), and for commercial purposes (including information systems, web pages and databases, organization of contests, sending of newsletters, business announcements and other information, advertisement and marketing, monitoring of service quality, making of analyses, evaluation of risks, optimizing of the collective system etc.). That is without prejudice to the Controller's right to process personal data for other purposes, too, if supported by the corresponding legal basis.

3. The legal basis for the processing of personal data is mainly the necessity of processing for the fulfillment of Controller's legal obligations (either under the law or under the Contract) or third parties (under the contract with the Controller). In some cases (especially for commercial purposes and for processing after the termination of the Contract) personal data will be processed with reference to the Controller's legal interests or the legal interests of third parties or based on the data subject in question. Yet some of these legal bases overlap and there may be more legal bases authorizing the Controller to process the personal data.

4. Personal data will be processed in an extent including mainly the following categories:

(a) Identification details - personal data intended for unequivocal and unmistakable identification (especially the first name, last name, title, date of birth, address, company identification number and tax identification number, incorporation in the Companies Register, signature and other similar information);

- (b) Contact and communication details - personal data allowing contact with mutual interaction (especially the first name, last name, address, telephone and fax number, e-mail address, URL, communication records and other information);
- (c) Description details - data relating to the fulfillment of legal and contractual obligations specified for separate collection, return, processing, use and removal of batteries and accumulators and for the financing of handling with batteries and accumulators (especially the data relating to groups, type, weight, quantity and technical specification of the produced, imported, exported, launched and collected batteries and accumulators of the processed and removed batteries and accumulators as well as other record data, information relating to performed audits and inspections, data relating to the authorized representatives, the contents of contractual obligations concerning the used services and complaints, cooperation, selling spots, collection network and other similar information);
- (d) Invoicing, payment and financial data - data intended for accounting and bookkeeping (especially the invoicing data including the bank connection, accounting documents, payment details, liabilities and receivables, tariff information, payments and benefits, solvency and other similar information);
- (e) Technical data - personal data relating with electronic communication and use of web pages, information systems and databases (especially the user and log-in name and password, IP and URL address, browser and operation system type, location, displaying of items placed on the webpages, profiling, metadata, cookie, identification of subjects breaking and abusing services, cybernetic threats including the detection of spams and malware and other similar information);
- (f) Other data - personal data given by the Contracting Party and their representatives, contact persons, employees, coworkers or business partners during cooperation under this Contract.

5. The provision of personal data mainly represents a legal or contractual requirement, so it is an essential prerequisite for the realization of purposes, for which the personal data is provided. If the personal data are processed based on a consent, the provision of personal data is voluntary; yet the person in question has the right to revoke their consent. In case the personal data are processed for the purposes of protection of rights and legally protected interests of the Controller and other persons, the person in question has the right to raise an objection against the processing of personal data.

6. The period of processing personal data varies depending on the purpose, for which the personal data are processed. In case the personal data are processed based on a consent the period until the revocation of the consent and in other cases it is the period corresponding to the period needed for the fulfillment of duties and the realization of specified purposes, to which the Controller has a corresponding legal title, however no longer than 10 year after the termination of the Contract, unless agreed otherwise and unless there is a reason, for which it is possible to continue processing even after this period, especially for the necessity of further processing to determine, perform and defend the legal claims of the Controller or other persons, the fulfillment of a duty or for the scientific and historical research or statistic purposes, or archiving in public interest.

7. The processed personal data are acquired mainly from the specific persons during the negotiations to enter into and fulfill the Contract, from third persons authorized to handle with the personal data and transfer them to the Controller, from public available sources and public registers,

registers and lists, as well as from actual business activities and during the performance of the Contract. The Contracting Party providing personal data of a natural person to the Controller at their party is obliged to provide these persons in accordance with GDPR with the fulfillment of an information obligation relating to the processing of personal data in an extent corresponding to these terms.

8. The processing of personal data is performed by the Controller themselves, or the Controller for that purpose assigns a third person, especially a contractual partner from the area of separate collection, return, other processing, use and removal of batteries and accumulators, shipping and delivery company, IT service provider and information system administrator, marketing and PR agencies, accounting companies etc. Personal data may be provided also to public authorities (especially to the Ministry of the Environment and the Czech Environmental Inspectorate) and to other persons, especially in the case necessary for the protection of rights and legal interests of the Controller and other persons, or if required by legislation. A more detailed list of Controller's processor and receivers of personal data is available at the Controller upon request.

9. During the processing of personal data, the Controller sees to the abidance by the confidentiality and security according to corresponding standards providing protection against an unauthorized or random access or transmission, change, loss or damage, as well as possible abuse or unauthorized processing. The Controller also sees to the protection of rights and persons in question guaranteeing the accordance of security of personal data with the relevant legislation.

10. Any time during the processing of personal data, the person in question may under the conditions stipulated by legislation take advantage of these rights: the right to access to the personal data, right to rectification or erasure of the personal data, right to restrict processing of the personal data, right to object against processing of the personal data, right to revoke consent with processing of the personal data, as well as the right to data portability. For the application of rights or for any questions or other issues the Controller may be contacted in any form (e-mail, telephone, mail, via a contact form) according to the contact details available on www.rema.cloud webpages. The data subjects may complain to the Office for the protection of personal data.

11. These terms of processing of personal data mainly have an information character, and the Controller is entitled to unequivocally amend or complete them any time. The Controller must inform the other Contracting Party of such amendment or completion to the terms either by notification (which may be carried out electronically), attached with the current version of the terms of processing of personal data, or within the information relating to the personal data processed by the Controller available on www.rema.cloud webpages; such amended or completed terms come into effect on the day of their disclosure on the Internet sites. That is without prejudice to the rights and obligations established during the effectiveness of the previous version of the terms.